Docket #:

Declaration and Power of Attorney for Utility or Design Patent Application (Korean Language)

특허 혹은 시장 출원에 대한 선언서 및 위임장 (한국어)

본인은, 이래에 기재된 발명자	T로서, 다음의 가항을 선언	합니다.	As a below named inventor, I hereby declar	re that:
본인의 거주지, 우송주소 및 것과 같습니다.	국적은 본인의 이름 옆에		My residence, post office address and citize below next to my name:	enship are as stated
본인은 다음에 기재된 특허 대하여 본인이 최초의 독적 하나의 이름만 기재된 공동발명자임을 (아래에 둘 민습니다.	강적인 단독발명자이거나 경우), 또는 최초의 €	(이래에 특창적인	I believe I am the original, first and sole in name is listed below) or an original, first aplural names are listed below) of the subclaimed and for which a patent is sougentitled	and joint inventor (if ject matter which is
			MULTI-AIR CONDITION	ER AND
			OPERATION METHOD T	HEREOF
			•	
상기 발명의 명세서는 다음	난이 체크되어 있지 않는	한, 본	the specification of which is attached following box is checked:	hereto unless the
문서에 첨부되어 있읍니다.			was filed on as	
	국 출원번호로	wetelt.	United States Application Number	
	월일에 보정되었거나 (*	깨당되는	and was amended on	(if applicable)
경우) 혹은,			· or,	
	CT 국제출원번호	로	PCT International Application Number	er
	월일에 보정되었음 (해		and was amended on	(if applicable).
경우).				
본인은 상기 보정서에 의해 명세서의 내용을 검토하고 이		한 상기	I hereby state that I have reviewed a contents of the above identified specific claims, as amended by any amendment re	cation, including the
본인은 미연방시행규칙 제 특허성판단에 중요한 정보를			I acknowledge the duty to disclose in material to patentability as defined in Title Regulations, §1.56.	
			I hereby claim foreign priority under Titl	
본인은 미 연방시행규칙 제 제 365 조 (b)항에 의거히 발명자증명서 출원, 또는 제	i여 다음에 기 재된 외국의	특허나	Code §119(a-d) or §365(b) of any forei patent or inventor's certificate, or §3 international application which designated	65(a) of any PCT at least one country
일당기중당기 물편, 모든 기계된 박과 같이 미국 이외 PCT 국제출원의 국제우선: 우선권주장의 근거가 모든 외국특허나 발명자중명서 같 아래의 "아니오" 난에 체크함	리의 적어도 하나의 국가를 권을 주장합니다. 또한 출원서의 출원일 이전에 출원 또는 PCT 국제출원이	지정한 본인은, 출원된 없음을	other than the United States, listed be identified below, by checking the "No application for patent or inventor's certificinternational application having a filing data application on which priority is claimed:	" box, any foreign cate, or of any PCT
Prior foreign applications 선 외국출원				ty claimed 선권 주장
P2002-0050319	Republic of Korea	24/August/2002		
(Number) (번호)	(Country) (국가)	(Day/Month/Year (출원 년월일)		Yes No 예 아니오
· ·				
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year		Yes No
(世文)	(국가)	(출원 넌윌일) 우선권	☐ Additional foreign application numbers	예 아니오 s are listed on a
고 외의 추가되는 보충자료에 기재되어 있	외국출원번호는 첨부된 읍니다.	十世世	supplemental priority sheet attached i	
		D 1		

Docket#:	
본인은 미연방법 제 35 편 제 119 조(e)항에 근거하여、하기의 미국 가출원의 특권을 주장합니다.	I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code §119 (e) of any United States provisional application(s) listed below.
(Application No.) (출원번호)	(Day/Month/Year Filed) (출원 년윌일)
(Application No.) (출원번호)	(Day/Month/Year Filed) (출원 년월일)
(Application No.) (출원번文)	(Day/Month/Year Filed) (출원 년윌일)
그 외의 추가되는 미국 가출원 번호는 첨부된 우선권 보충자료에 기재되어 있습니다.	Additional provisional application numbers are listed on a supplemental priority sheet attached hereto.
본인은 미연방법 제 35 편 제 120 조에 의거하여 다음에 기재된 미국 출원, 또는 제 365 조(c)항에 의거하여 다음에 기재된 PCT 국제출원의 특권을 주장합니다. 또한 본 출원의 각청구항의 내용이 미연방법 제 35 편 제 112 조의 첫번째 절에 명시된 방법에 의하여 선 미국출원서 또는 PCT 국제출원에 기재되어 있지 않는 한, 본인은 미연방시행규칙 제 37 편 제 1.56 조에 명시된 박와 같이 선 출원일자와 본 출원의 국내 또는 PCT 국제출원일자 사이에 가능하게 된 특허성 판단에 중요한 자료를 공개할 의무가 있음을 인지합니다.	I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code §120 of any United States application(s), or §365(c) of any PCT international application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT international application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code §112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations §1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT international filing date of this application.
(Application No.) (Day/Month/Year Filed) (출원번호) (출원 년월일)	(현황) (Status) (특허획득、출원중, 포기) (patented, pending, abandoned)
(Application No.) (Day/Month/Year Filed) (출원번호) (출원 년월일)	(현황) (Status) (특허획득、중원중, 포기) (patented, pending, abandoned)
그 외의 추가되는 미국 혹은 국제출원번호는 첨부된 우선권 보충자료에 기재되어 있습니다.	Additional U.S. or international application numbers are listed on a supplemental priority sheet attached hereto.
본인이 아는 한 본 문서에 제공된 모는 내용이 사실이고, 제공된 정보나 믿는 바에 대한 진술이 모두 사실이며, 더우기 미 연방법 제 18 편 제 1001 조에 명시된 바와 같이 고의로 허위진술을 하거나 이와 유사한 행위를 한 경우에는 벌금이나 감옥으로 처벌받거나 벌금과 감옥형을 모두 받을 수 있고 이러한 고의의 허위 진술은 특허출원서 또는 그에 대하여 등록된 특허의 유효성을 위태롭게 할 수 있음을 인지하면서 여기에 선언합니다.	I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

The undersigned hereby authorizes the U.S. attorney or agent named herein to accept and follow instructions from either his foreign patent agent or corporate representative, if any, as to any action to be taken in the Patent and Trademark Office regarding this application without direct communication between the U.S. attorney or agent and the undersigned. In the event of a change in the persons from whom instructions may be taken, the U.S. attorney or agent named herein will be so notified by the undersigned.

아래에 서명한 본인은 본 문서에 기명된 미국변리사나

대리인에게 본 출원과 관련하여 미국특허청에서 취해야 할 모든

일에 대하여 미국변리사 혹은 대리인이 본인과 직접적인 의견

교환 없이 본인의 외국 특허대리인이나 회사의 대표자

(해당되는 경우)의 지시를 받고 따를 권한을 위임합니다.

상기의 미국변리사나 대리인은 그 지시를 하는 자가 변경된

경우에 본인으로부터 그 사실을 통보받을 것입니다.

Docket #:

위 급권 : 본인은 아래에 기재된 발명자로서 아래에 명기된 고객번호를 갖는 다음의 변리사나 대리인에게 본 출원서를 출원하고 이 출원과 관련하여 특허청에서 필요한 모든 일을 처리하는 것을 위임하고, 모든 통신문은 다음의 고객번호로 송부할 것을 지시합니다. POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the attorney(s) and/or agent(s) associat d with the Customer Number provided below to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith, and direct that all correspondence be addressed to that Customer Number:

고객번호 7055

CUSTOMER NUMBER 7055

현재 위임된 변리사는 다음과 같습니다.

Neil F. Greenblum
Bruce H. Bernstein
James L. Rowland
Arnold Turk
Reg. No. 28,394
Reg. No. 29,027
Reg. No. 32,674
Reg. No. 33,094
Reg. No. 35,043

The appointed attorneys presently include:

Stephen M. Roylance
William E. Lyddane
William Pieprz
Leslie J. Paperner
Reg. No. 31,296
Reg. No. 41,568
Reg. No. 33,630
Reg. No. 33,329

Address: GREENBLUM & BERNSTEIN, P.L.C.

1950 Roland Clarke Place Reston, VA 20191

직통전화연락처 :

Direct Telephone Calls to:

GREENBLUM & BERNSTEIN, P.L.C.

(703) 716-1191

단독 발명자 혹은 첫번째 발명자의 성명		Full name of sole or first inventor
		Jong Han PARK
발명자의 서명	일자	Inventor's signature Date 5. H. Powl Aug. 13, 2003
주소		Residence Gwangmyeong-si, Gyeonggi-do, Republic of Korea
국적		Citizenship Republic of Korea
우송주소		Post Office Address 901-604, Jugong Apt., Haan-dong, Gwangmyeong-si, Gyeonggi-do, Republic of Korea
두번째 공동밥명자가 있는 경우 그 발명자의 성명	명 	Full name of second joint inventor, if any Young Min PARK
두번째 발명지의 서명	일자	Second Inventor's signature Aug. 13., 2003
주소		Residence Incheon-si, Republic of Korea
국적		Citizenship Republic of Korea
우송주소		Post Office Address 109-1203, Poongrim Apt., Sorae-maeul, Nonhyeon- dong, Namdong-gu, Incheon-si, Republic of Korea

(세번째와 그 후의 공동발명자들에 대해서도 상기와 같은 정보와 그들의 서명을 제공하십시오.) (Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

Page 3

	•				
세번째 공동발명자가 있는 경우 그 발명자의 성	명	Full name of third joint inventor, if any Chang Seon LEE			
세번째 발명자의 서명	일자	Third Inventor's signature Date			
주소		Residence Seoul, Republic of Korea			
국적		Citizenship Republic of Korea			
우송주소		Post Office Address 9-1201, Doksan Hanshin Apt., Doksan 1-dong, Geumcheon-gu, Seoul, Republic of Korea			
네번째 공동발명자가 있는 경우 그 발명자의 성	명	Full name of fourth joint inventor, if any Sung Oh CHOI			
네번째 발명자의 서명	일자	Fourth Inventor's signature Date 5.0. Chaj Aug. 13, 2003			
주소 국적		Résidence Gwangmyeong-si, Gyeonggi-do, Republic of Korea Citizenship			
우송주소		Republic of Korea			
TST1		Post Office Address 411-208, Haan-dong 651, Gwangmyeong-si, Gyeonggi-do, Republic of Korea			
다섯번째 공동발명자가 있는 경우 그 발명자의	성명	Full name of fifth joint inventor, if any			
다섯번째 발명자의 서명	일자	Fifth Inventor's signature Date			
주소		Residence			
국적		Citizenship			
우송주소		Post Office Address			
여섯번째 공동밤명자가 있는 경우 그 발명자의	성명	Full name of sixth joint inventor, if any			
여섯번째 발명자의 서명	얼자	Sixth Inventor's signature Date			
		Residence			
주소					
·		Citizenship			

(그 후의 공동발명자들에 대해서도 상기와 같은 정보와 그들의 서명을 제공하십시오.)

(Supply similar information and signature for subsequent joint inventors.)

Page 4

Docket #:

Declaration – Supplemental Priority Data Sheet 선언서 – 우선권 보충자료

dditional foreign applic 및 외의 외국 출원						
Prior Foreign	Country	Foreign Filing D	Priority Claimed ate 우선권주장		Certified Copy Attached? 우선권증명서류 첨부여부	
	국가	외국출원 년월일	일. YES	NO 아니오	YES NO 역 아니오	
		Ì				
ļ		}				
	l					
Additional provisional ap	onlications:					
그 외의 기출원				Filir	a Data	
Арр	lication Number 출원번호		Filing Date (Day/Month/Year) 출원년윌일			
					to The Silly time	
			· ·			
Additional U.S. applicat 그 외의 미국출원	ions:					
LLC Perent Application		Parent Number	Parent Filing	g Date	Parent Patent Number (if applicable)	
Number 미국 원출원번호	Į FOIF	PCT 원출원번호		/Year) 월일	원특허번호	
111 454 444					(해당되는 경우)	
	}					
		1		ļ		
	{					
		1				
	ļ	1				
	1					